

**Výročná správa obce: VELKÉ TRAKANY**  
**za rok 2018**



**Predkladá, starosta obce: József Kopasz**

**Vypracovala: Mgr. Angela Göncziová**

## **Základná charakteristika obce**

Obec Veľké Trakany je samostatný územný samosprávny a správny celok Slovenskej republiky. Združuje osoby, ktoré majú na jej území trvalý pobyt. Obec je právnickou osobou, ktorá za podmienok ustanovených zákonom samostatne hospodári s vlastným majetkom a s vlastnými príjmami. Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a potreby je obyvateľov.

## **Identifikačné údaje :**

Názov : Obec Veľké Trakany  
Adresa pre poštový styk : Rákocziho,č.419  
IČO: 00332071  
DIČ : 2020730602  
Právna forma : právnická osoba – obec

Obec ako samostatný územný samosprávny a správny celok sa riadi zákonom Slovenskej národnej rady č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších zmien a doplnkov a Ústavou Slovenskej republiky.

## **Geografické údaje:**

Veľké Trakany ležia v juhovýchodnej časti Východoslovenskej nížiny na agradačnom vale Tisy. Nadmorská výška v strede obce je 103 m n. m., v chotári 100- 109 m n. m. Vo východnej časti odlesneného chotára je rameno Mŕtva Tisa, v rovine sú rozšírené pieskové presypy. Pôdy sú nívne, na pieskoch mačínové.

Administratívne je obec zaradená do obvodu Trebišov, územného celku Košického samosprávneho kraja. Obec leží 75 km od okresného mesta Trebišov

Celková rozloha obce : 1200 ha

## **Demografické údaje :**

- Počet obyvateľov k 31.12.2018 spolu: 1525  
muži 749  
ženy 776
- Predproduktívny vek (0-14) spolu 239 z toho 112 chlapcov a 127 dievčat
- Produktívny vek (15-54) ženy 415
- Produktívny vek (15-59) muži 484
- Poproduktívny vek (55+Ž, 60+M) ženy: 229, muži: 105 spolu: 334

## **Národnostné zloženie občanov:**

národnosť slovenská : 162  
národnosť maďarská : 1355  
národnosť iná : 8

## **História obce :**

Osídlenie v neolite. Sídliisko s nálezmi východoslovenskej lineárnej keramiky, pilinskej kultúry zo staršej a mladšej doby bronzovej, stredoveká pevnôstka. Obec sa spomína v roku 1320 ako Tharkan, z roku 1324 ako Tarkan et alia Tarkan, z roku 1340 ako Nog Tharkan, z roku 1927 ako Veľký Tarkan, z roku 1948 ako Veľké Trakany, maďarsky Nagytárkány. Patrila zemanom, koncom 16. storočia viacerým zemepánom, od roku 1688 do 19. storočia Senneyovcom, koncom 19. storočia tu mali majetky Mailáthovci. V roku 1429 je doložený tunajší trh, do 19. storočia solný úrad a sklad. V roku 1557 mala obec 5 port, v roku 1715 mala 14 opustených a 5 obývaných domácností, v roku 1787 mala 63 domov a 360 obyvateľov, v roku 1828 mala 75 domov a 578 obyvateľov. Za kapitalizmu sa zaoberali poľnohospodárstvom a chovom dobytky. V rokoch 1938-1944 bola pripojená k Maďarsku.

## **Symboly obce :**

Podľa Heraldického registra <sup>[3]</sup> má obec tieto symboly prijaté 10. mája 2007. Na erbe je motív holuba podľa odtlačku pečatidla z roku 1787.

## **Erb**

V červenom štíte v zelenej pažiti stojaci strieborný holub v zlatej zbroji, v zobáku so zlatou trojlistou vetvičkou.

## **Vlajka**

Vlajka má podobu siedmych pozdĺžnych pruhov červeného, žltého, zeleného, červeného, zeleného, bieleného, červeného. Vlajka má pomer strán 2 : 3 a ukončená je tromi cípmi, t. j. dvomi zástrihmi, siahajúcimi do tretiny jej listu.

## **Erb:**



## ***Pamiatky obce:***

### **Pamiatky:**

**Kaštieľ** klasicistický z konca 18. storočia

**Kostol** rímskokatolícky z roku 1894, postavený z materiálu hradného kaštieľa z roku 1550.

**Soľný dvor**, bývalý soľný sklad. Momentálne je vo súkromnom vlastníctve.

Socha Bálinta Balassiho

Mŕtve rameno Tisy, rozlohou 700-750 ha je vyhlásené za 13. rámsársku lokalitu v štáte.

## ***Výchova a vzdelávanie:***

Základná škola s VJM s počtom žiakov 167, pedagogickí zamestnanci 19, nepedagogickí 8.

Riaditeľka ZŠ- Mgr. Valéria Kridlová.

Materská škola- Óvoda s VJM, s počtom detí 32, pedagogickí zamestnanci 4, nepedagogickí zamestnanci 2. Riaditeľka MŠ- Mgr. Zsuzsanna Tamáš Kopasz.

**Zdravotníctvo** : na území obce sa priamo nachádza pediatrická ambulancia, ambulancia pre dospelých, lekáreň.

## ***Kostoly :***

Rímskokatolícky kostol, Evanjelický kostol, postavený v roku 1934, ktorý je jediný v okrese, Gréckokatolícky kostol, ktorý bol postavený v roku 2000, reformovaná zvonica.

## ***Kultúra: Csemadok***

V obci existuje spevácky ľudový súbor, Tisa. Okrem toho v roku 2012 vznikla mladá tanečná skupina: Aranytizza a detský tanečný súbor: Tiszaparti csemeték.

Pri Rímskokatolíckej cirkvi pôsobí cirkevná hudobná skupina: Emanuel.

## ***Hospodárstvo***

**Firmy: SHR, Globál, s.r.o.**

**Občerstvenie** : Kolkáreň, Bistro- Igor Husnaj,

**Potraviny** : v obci sú 3 predajne potravín – predajňa Eva Husnajová, Čierna nad Tisou, Kolkáreň, Bistro- Igor Husnaj, Čierna nad Tisou.

## ***Rôzne iné predajne a služby :***

V obci sa nachádza:

- Pošta,
- Hospodársky dvor- SHR- Jolana Chomová
- Kaderníctvo SOFIA



## **Organizačná štruktúra obce**

Základné orgány obce :

1. starosta obce
2. obecné zastupiteľstvo

Obecné zastupiteľstvo obce je zastupiteľský zbor zložený z 9 poslancov zvolených v priamych voľbách, ktoré sa konali 10.11.2018 na obdobie 4 rokov.

V týchto voľbách boli za poslancov zvolení:

Zoltán Gönczi, Zsolt Puskár, Gábor Nagy, Erika Pribék, Gabriela Marczyová, Štefan Pavliščák, Mgr. Norbert Százvai, PaedDr. Viktória Bajzák, Ing. Lóránt Szücs.

Za starostu obce bol zvolený p. József Kopasz.

Svojich funkcií sa ujali na ustanovujúcom zasadnutí OZ, ktoré sa konalo dňa 29.11.2018.

Obecné zastupiteľstvo vo Veľkých Trakanoch rozhodovalo v roku 2018 na svojich zasadnutiach o základných otázkach života obce.

## **Hlavný kontrolór obce :**

Bc. Mgr. Erika Maťovková, bola zvolená do funkcie hlavného kontrolóra obce obecným zastupiteľstvom na obdobie 6 rokov. Funkciu hlavného kontrolóra obce vykonáva na úväzok 0,05 %.

V roku 2018 hlavný kontrolór obce pracoval v zmysle plánu kontrolnej činnosti na rok 2018 schválené obecným zastupiteľstvom.

**Komisie pri Obecnom zastupiteľstve vo Veľkých Trakanoch boli schválené dňa 29.11.2018, uznesením č. 1 – ustanovujúce zasadnutie novozvolených poslancov OZ po uskutočnených komunálnych voľbách dňa 10.11.2018**

1. komisia v oblasti kultúry a športu
2. komisia v oblasti poľnohospodárstva a územného plánovania
3. komisia v oblasti sociálnej starostlivosti a civilnej ochrany
4. komisia finančná

### **Obecný úrad :**

Obecný úrad je výkonným orgánom obecného zastupiteľstva a starostu obce, zabezpečuje organizačné a administratívne práce. Prácu obecného úradu organizuje starosta obce. Zamestnanci obecného úradu: p. Helena Valočiková- matrikárka, Mgr. Angela Göncziová- finančný referent, p. Lívia Strauszová- asistent starostu, p. Dorota Szotáková- upratovačka, Ladislav Pachman- údržbár.



### **Rozpočtové organizácie :**

Základná škola s VJM

Vyučovanie v našej základnej škole prebieha od roku 1964. Základná škola pozostáva zo 6 budov a poskytuje vzdelávanie 167 žiakom. Základná škola má ročníky na I. a II. stupni a školský klub. Pri základnej škole funguje školská jedáleň. Na základnej škole pracuje 27 zamestnancov, riaditeľom školy je Mgr. Valéria Kridlová.

**Príspevkové organizácie :** nemá

**Neziskové organizácie:** Slovenský Červený kríž, Poľovnícky zväz, ZO Csemadok

## Rozpočet obce za rok 2018

### Informácie o účtovnej jednotke z účtovnej závierky za rok 2018

Obec financuje svoje potreby predovšetkým z vlastných príjmov, zo štátnych dotácií, ako aj z ďalších zdrojov.

Základným nástrojom finančného hospodárenia obce bol rozpočet obce na rok 2018. Obec v roku 2018 zostavila rozpočet podľa ustanovenia § 10 odsek 7) zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Rozpočet obce na rok 2018 bol zostavený :

- bežný rozpočet bol zostavený ako prebytkový a kapitálový rozpočet ako schodkový. Celkový rozpočet obce bol však schválený ako vyrovnaný.

Hospodárenie obce sa riadilo podľa schváleného rozpočtu na rok 2018.

Rozpočet obce bol schválený obecným zastupiteľstvom zo dňa 12.12.2017 uznesením OZ č.237/2017.

V roku 2017 bol zmenený celkom jedenkrát :

1. zmena schválená dňa 06.12.2018 uznesením OZ č.10/12/2018

Po poslednej zmene bol rozpočet nasledovný :

### Rozpočet obce k 31.12.2018

	Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene
<b>Príjmy celkom</b>	<b>1 246 582</b>	<b>1 375 118,24</b>
z toho :		
Bežné príjmy	1 087 227	1 169 971,21
Kapitálové príjmy	0	38 500
Finančné príjmy	146 755	146 755
<b>Príjmy RO s právnou subjektivitou</b>	<b>12 600</b>	<b>19 892,03</b>
<b>Výdavky celkom</b>	<b>1 212 095,67</b>	<b>1 279 055,84</b>
z toho :		
Bežné výdavky	402 030	431 962,23
Kapitálové výdavky	203 071,67	201 614,05
Finančné výdavky	40 000	40 000
<b>Výdavky RO s právnou subjektivitou</b>	<b>566 994</b>	<b>605 479,56</b>
<b>Rozpočet obce</b>	<b>34 486,33</b>	<b>96.062,40</b>



## BILANCIA AKTÍV A PASÍV so stavom k 31.12.2018 v €

### AKTÍVA

Názov	Rok 2018 v EUR	KS k 31.12.2017 v EUR
<b>Majetok spolu</b>	4 852 419,28	4 983 832,25
<b>Neobežný majetok spolu</b>	4 196 032,49	4 303 446,06
z toho :		
Dlhodobý nehmotný majetok	0	0
Dlhodobý hmotný majetok	3 927 726,04	4 035 139,61
Dlhodobý finančný majetok	268 306,45	268 306,45
<b>Obežný majetok spolu</b>	652 689,64	680 386,19
z toho :		
Zásoby	0	0
Zúčtovanie medzi subjektmi VS	426 666	426 666
Dlhodobé pohľadávky		
Krátkodobé pohľadávky	13 100,56	20 941,45
Finančné účty	212 923,08	232 778,74
Poskytnuté návratné fin. výpomoci dlh.	0	0
Poskytnuté návratné fin. výpomoci krát.	0	0
<b>Časové rozlíšenie</b>	3 697,15	

### PASÍVA

Názov	Rok 2018 v EUR	KS k 31.12.2017 v EUR
<b>Vlastné imanie a záväzky spolu</b>	4 852 419,28	4 983 832,25
<b>Vlastné imanie</b>	3 279 610,25	3 294 201,85
z toho :		
Oceňovacie rozdiely		
Fondy		
Výsledok hospodárenia	3 279 610,25	3 294 201,85
Nevyspor.výsl.hospodárenia min.rokov	3 206 183,20	3 247 601,25
Výsledok hosp.za účtovné obdobie	73 427,05	46 600,60



<b>Závazky</b>	585 428,22	609 524,09
z toho :		
Rezervy		
Zúčtovanie medzi subjektmi VS	0,00	10 880,00
Dlhodobé záväzky súčet	563 735,97	579 988,87
Krátkodobé záväzky súčet	21 692,25	18 655,22
Bankové úvery a výpomoci	0	0
<b>Časové rozlíšenie</b>	987 380,81	1 080 106,31

#### Náklady budúcich období

• **Zoznam bankových účtov 221 – Bankové účty: 212 853,30**

221 - Bežný účet, VÚB banka	12.429,07
221 0 - Fondový účet VÚB banka -Transfery ZŠ a MŠ	2.607,34
221 2 - Bežný účet podnikateľský, VÚB banka, projekt ZŠ	66.648,10
221 3 – Fondový účet – dotačný , VÚB banka	4.153,71
221 4 – Fondový účet VÚB banka – obedy	805,19
221 5 – Fondový účet VÚB banka – nájomné byty	37.092,00
221 6 – Bežný účet Dexia banka	86.894,00
221 10- Depozitný účet- VÚB banka	974,16
221000- Sociálny fond, VÚB banka	1.249,73

• **Zostatok v pokladni k 31.12.2018 činí: 69,78**

---

#### 4. Prebytok/schodok rozpočtového hospodárenia za rok 2018

Hospodárenie obce	Skutočnosť k 31.12.2018 v EUR
Bežné príjmy spolu:	1 163 713,79
z toho : bežné príjmy obce :	1 143 821,76
bežné príjmy RO :	19 892,03
Bežné výdavky spolu:	1 028 262,93
z toho : bežné výdavky obce :	433 637,24
bežné výdavky RO :	594 625,69
<b>Bežný rozpočet</b>	<b>135 450,86</b>
Kapitálové príjmy spolu:	38 500,00
z toho : kapitálové príjmy obce :	38 500,00
kapitálové príjmy RO:	0,00
Kapitálové výdavky spolu:	159 439,71
z toho : kapitálové výdavky obce :	159 439,71
kapitálové výdavky RO:	0,00
<b>Kapitálový rozpočet :</b>	<b>-120 939,71</b>
<b>Prebytok/schodok bežného a kapitálového rozpočtu</b>	<b>14 511,15</b>
<i>Vylúčenie z prebytku</i>	
<b>Upravený prebytok/schodok bežného a kapitálového rozpočtu</b>	<b>14 511,15</b>
Príjmy z finančných operácií:	146 755,00
Výdavky z finančných operácií:	27 563,36
<b>Rozdiel finančných operácií</b>	<b>119 191,64</b>
PRÍJMY SPOLU	1 348 968,79
VÝDAVKY SPOLU	1 215 266,00
<b>Hospodárenie obce</b>	<b>133 702,79</b>
Vylúčenie z prebytku	39 759,38
<b>Upravené hospodárenie obce</b>	<b>93 943,41</b>

**Prebytok rozpočtu** v sume 133 702,79 EUR zistený podľa ustanovenia § 10 ods. 3 písm. a) a b) zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, bol upravený o nevyčerpané cudzie prostriedky zo ŠR , sociálneho fondu 2 667,38 od nájomníkov v sume 37 092,00 EUR, Mzdy a odvody, daň a iné záväzky navrhujeme použiť na:

- tvorbu rezervného fondu 93 943,41 EUR

V zmysle ustanovenia § 16 odsek 6 zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov sa na účely tvorby peňažných fondov pri usporiadaní prebytku rozpočtu obce podľa § 10 ods. 3 písm. a) a b) citovaného zákona, z tohto **prebytku vylučujú :**

- a) nevyčerpané prostriedky zo ŠR účelovo určené na **bežné výdavky** poskytnuté predchádzajúcim rozpočtovom roku v sume 0,00 EUR,
- b) nevyčerpané prostriedky zo SF v sume 2 667,38 EUR.
- c) nevyčerpané prostriedky z fondu nájomných bytov v sume: 37 092,00 Eur

### Prehľad o stave a vývoji dlhu k 31.12.2018

Obec k 31.12.2018 eviduje tieto záväzky:

- voči bankám	0,00	EUR
- voči štátnym fondom (ŠFRB, ŠF)	561 068,59	EUR
- voči dodávateľom	1 535,47	EUR
- voči štátnemu rozpočtu	0,00	EUR
- voči zamestnancom	9 191,93	EUR
- voči poisťovniam a daňovému úradu	5 967,73	EUR
- ostatné priame dane	1 233,07	EUR
- voči sociálnemu fondu	2 667,38	EUR
- iné	3 764,05	EUR

Obec uzatvorila v r. 2018 lízingovú zmluvu na nákup osobného automobilu .

### PREHĽAD O POSKYTNUTÝCH ZÁRUKÁCH PODĽA JEDNOTLIVÝCH PRÍJEMCOV

Obec Veľké Trakany v roku 2018 neposkytla žiadnu záruku ( úver, pôžičku) pre fyzické ani právnické osoby.

### Údaje o nákladoch a výnosoch podnikateľskej činnosti:

Obec v rámci svojho hospodárenia nevykonávala podnikateľskú činnosť.



## Výsledok hospodárenia obce k 31.12.2018

Informácie z výkazu ziskov a strát Úč ROPO SFOV 2-01

### 1. Výnosy - popis a výška významných položiek /v EUR/

Druh výnosov	Popis /číslo účtu a názov/	Suma v EUR
Tržby za vlastné výkony a tovar	602 – Tržby z predaja služieb	
Zmena stavu vnútroorganizačných zásob		0
Aktivácia		0
Daňové a colné výnosy a výnosy z poplatkov	632 – Daňové výnosy samosprávy	467 157,85
	633 – Výnosy z poplatkov	98 302,04
Ostatné výnosy	641 – Tržby z predaja DHaNM	38 500,00
	642 – Tržby z predaja materiálu	0
	648 – Ostatné výnosy z prev. činn.	2 620,17
Zúčtovanie rezerv a opravných položiek	653 – Zúčtovanie ost. rezerv z prev.činn.	
z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia	658 – Zúčtov. ost. opr.položiek z pr.čin.	
Finančné výnosy	662 - úroky	
	668 – ostatné finančné výnosy	3 233,20
Výnosy z transferov a rozpočtovaných príjmov v štátnych RO a PO	684- výnosy z kapitál. transferov od ostatných subjektov VS	0
	685 – výnosy z bež. transf. od EÚ	0,00
	693 – Výnosy samosprávy z BT zo ŠR	33 823,15
Výnosy samosprávy z bež. trans. zo ŠR a od iných subjektov VS		
Výnosy samosprávy z kapit. transf. zo ŠR a od iných subjektov VS	694 – Výnosy samosprávy z KT zo ŠR	42 187,83

	695 – Výnosy samosprávy z BT od EÚ	0
	696 – Výnosy samosprávy z kapit.frans. od EÚ	18 676,32
	697 – Výnosy samosprávy z bežných trans. od ostatných subj. mimo VS	1 575,85
	Výsledok hospodárenia pred zdanením	
<b>Účtovná trieda 6 celkom</b>		<b>706 076,41</b>
<b>Výsledok hospodárenia pred a po zdanením</b>		<b>73 427,05</b>

## 2. Náklady - popis a výška významných položiek /v EUR/

Druh nákladov	Popis /číslo účtu a názov/	Suma v EUR
Spotrebované nákupy	501 – Spotreba materiálu	55 174,58
	502 – Spotreba energie	43 662,09
Služby	511 – Opravy a udržiavanie	1 138,49
	512 – Cestovné	388,83
	513 – Náklady na reprezentáciu	23 769,03
	518 – Ostatné služby	86 452,67
Osobné náklady	521 – Mzdové náklady	141 909,94
	524 – Záonné sociálne poistenie	54 368,53
	525 – Ostatné sociálne poistenie	106,30
	527 – Záonné sociálne náklady	7 125,94
	528- Ostatné sociálne náklady	0
Dane a poplatky	538 – Ostatné dane a poplatky	0
Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť	541 – ZC predaného DHNaHM	0
	542 – Predaný materiál	0
	544 – Zmluvné pokuty, penále a úroky z omeškania	3,94

	545 – Ostatné pokuty, penále a úroky z omeškania	0,00
	548 – Ostatné náklady na prev. činnosť	3 783,82
Odpisy, rezervy a opravné položky z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia	551 – Odpisy DHM a DNM	154 611,98
	553 – Tvorba ost. rezerv z prev. činnosti	
	558 – Tvorba ost. opr. položiek	
Finančné náklady	568 – Ostatné finančné náklady	2 259,99
	563 – Kurzové straty	0
	562 - úroky	11 216,43
Mimoriadne náklady		0
Náklady na transfery a náklady z odvodu príjmov	584-náklady na transfery z rozpočtu obce	46 676,80
Náklady na transfery a náklady z odvodu príjmov	585 – Nákl. na transf. z rozp.obce ostat. subjekt. VS	
	586 – Nákl. na transf. z rozp. obce buj. mimo VS	0
Náklady na ostatné transfery	587 –transfery	0
<b>Spolu</b>		<b>632 649,36</b>

## VYSPORIADANIE ROZPOČTOVÉHO VÝSLEDKU HOSPODÁRENIA.

V zmysle novej metodiky účtovníctva obcí od 1. 1. 2013 výsledok rozpočtového hospodárenia sa nezisťuje v účtovníctve, ale z výkazov FIN 1 – 12 – Finančný výkaz o plnení rozpočtu subjektu verejnej správy a to v záverečnom účte obce - § 16 zák. č. 583/2004 Z.z. ods.(6)

a) údaje o plnení rozpočtu v členení podľa § 10 ods. 3 v súlade s rozpočtovou klasifikáciou.

Prebytok rozpočtu obce sa zisťuje z príjmov bežného a kapitálového rozpočtu po odčítaní výdavkov bežného a kapitálového rozpočtu.

Z prebytku sa vylučujú nevyčerpané účelovo určené prostriedky poskytnuté v predchádzajúcom rozpočtovom roku zo ŠR .



**Obec Veľké Trakany ukončila rok 2018 – rozpočtové hospodárenie –  
vo výške 93.943,41 €**

Predpokladaný budúci vývoj činnosti

V budúcom období bude obec i naďalej zabezpečovať plnenie úloh v zmysle zákona SNR č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení.

Táto výročná správa sa vyhotovuje za účtovné obdobie od 01.01.2018 do 31.12.2018.

Účtovná závierka bola odovzdaná metodikovi pre účtovníctvo na Daňovom úrade v Michalovciach v elektronickej forme a to v zákonom stanovenom termíne.

Po ukončení účtovného obdobia roku 2018 nenastali žiadne udalosti osobitného významu, ktoré by bolo potrebné uviesť v tejto výročnej správe.

Vo Veľkých Trakanoch, dňa 14.10.2019

Vypracovala : Mgr. Angela Göncziová



.....  
József Kopasz, starosta obce